ဟဗက္ကုတ်အနာဂတ္တိကျမ်း

နိဒါန်း

ပရောဖက်ဟဗ က္က ကုတ်၏စကားများသည်ဗာဗုလု
န်အမျိုးသားများတန်ခိုးကြီးထွားနေစဉ်ကာလ၊
ခရစ်တော်မပေါ်ထွန်းမီခုနစ်ရာစုကုန်ဆုံးလုနီးအချိန်တွင်ပေါ်ထွက်လာ
သူသည်ဤရက်စက်သောလူမျိုးတို့၏အကြမ်းဖက်မှုအပေါ်လွန်စွာစိတ်
ထို့ကြောင့်သူသည်ထာဝရဘုရားအား``သို့ဖြစ်၍မိမိတို့ထက်ကိုယ်ကျင့်
ထိုသူတို့သုတ်သင်ပယ်ရှင်းကြသောအခါကိုယ်တော်ရှင်သည်အဘယ်
၁:၁၃ ဟုမေးခဲ့လေသည်။ ထာဝရဘုရားကမိမိသင့်တော်သည့်အချိန်တွင်
ထိုအတောအတွင်း၌``သူတော်ကောင်းတို့မူကားဘုရားသခင်ကိုသစ္စာ
၂:၄ ဟုဖြေကြားတော်မူသည်။

ကျမ်းစောင်၏ကျန်သောအပိုင်းများသည်သူယုတ်မာတို့၏ကြမ္မာဆိုး
ဆာလံဆရာ၏အဆုံးမရှိသောယုံကြည်ခြင်းကိုဖော်ပြထားပြီး
ဘုရားသခင်၏ကြီးမြတ်မှုကိုဂုဏ်ပြုထားသည့်ဆာလံအားဖြင့်အဆုံး

အကြောင်းအရာအကျဉ်းချုပ်

ဟဗက္ကုတ်၏တိုင်တန်းချက်များနှင့်ထာဝရဘုရား၏
ဖြေကြားတော်မူချက် ၁:၁-၂:၄
သူယုတ်မာတို့၏ကြမ္မာဆိုး ၂:၅-၂၀
ဟဗက္ကုတ်၏ဆုတောင်းချက် ၃:၁-၁၉

1 ဤသတင်းစကားသည်ပရောဖက်ဟဗ က္ ကုတ်အား
ထာဝရဘုရားပေးတော်မူသောဗျာဒိတ်တော်ဖြစ်ပေသည်။

မတရားမှုများအတွက်ဟဗက္ကုတ်တိုင်တန်းခြင်း

2 ကျွန်တော်မျိုးအားအကြမ်းဖက်ခံရမှုမှကယ်တော်မူသည့်တိုင်အောင်
ကိုယ်တော်ရှင်မကြားမချင်း``ကူမတော်မူပါ''
ဟုအဘယ်မျှကြာအောင်ဟစ်အော်တောင်းလျှောက်ရပါမည်နည်း။-
3 ကိုယ်တော်ရှင်သည်အဘယ်ကြောင့်ကျွန်တော်မျိုးအား
ဤသို့သောဆင်းရဲဒုက္ခနှင့်ဆိုးညစ်မှုကိုကြုံတွေ့စေတော်မူပါသနည်း။
ကျွန်တော်မျိုးသည်အကြမ်းဖက်မှု၊ လုယက်ဖျက်ဆီးမှုတို့နှင့်ရင်ဆိုင်၍
နေရာတကာတွင်ခိုက်ရန်ဖြစ်ပွားမှု၊ ငြင်းခုံမှုများကိုလည်းတွေ့မြင်ရပါ၏။
4 တရားဥပဒေသည်ပျော့ညံ့၍အသုံးမဝင်သဖြင့်
အဘယ်အခါ၌တရားသဖြင့်စီရင်ဆုံးဖြတ်မှုမပြုနိုင်ကြပါ။
သူယုတ်မာတို့သည်သူတော်ကောင်းများကိုအနိုင်ရကြသည်ဖြစ်၍
တရားစီရင်မှုသည်အမှောက်မှောက်အမှားမှားဖြစ်လျက်ရှိပါတော့၏။

ထာဝရဘုရားပြန်လည်မိန့်ကြားချက်

5 ထိုအခါထာဝရဘုရားကမိမိလူမျိုးတော်အား``သင်တို့သည်မိမိတို့ပတ်
ဆက်လက်စောင့်ဆိုင်းကြည့်ရှုနေကြလော့။
ထိုအခါသင်တို့တွေ့မြင်ရသည့်အမှုအတွက်အံ့သြသွားလိမ့်မည်။
ငါသည်သင်တို့ကြား၍ပင်မယုံနိုင်မည့်အမှုတစ်ခုကိုပြုမည်။-
✡ 6 ငါသည်ကြောက်မက်ဖွယ်ကောင်း၍အငြိမ်မနေတတ်သူဗာဗုလု
န်အမျိုးသားတို့အားတန်ခိုးကြီးမားလာစေမည်။
သူတို့သည်အခြားနိုင်ငံများကိုနှိမ်နင်းရန်

✡ **1:5** တ၊ ၁၃:၄၁။

ကမ္ဘာမြေပြင်ကိုဖြတ်၍ချီတက်လာကြလိမ့်မည်။-
✡ 7 လူတို့အားကြောက်လန့်တုန်လှုပ်စေလျက်
မာန်မာနထောင်လွှားကာတရားလက်လွတ်ပြုကျင့်ကြလိမ့်မည်။
8 ``သူတို့၏မြင်းများသည်ကျားသစ်ထက်လျင်မြန်၍
အစာဆာလောင်နေသောဝံပုလွေထက်ပင်ကြောက်မက်ဖွယ်ကောင်း၏။
မြင်းစီးသူရဲတို့သည်မြင်းများကို ရပ်ဝေးမှအပြင်းနှင်၍လာကြ၏။
သူတို့၏မြင်းများသည်မြေကိုခွာဖြင့်ရှပ်ကြ၏။
သူတို့သည်အစာကိုချီသုတ်မည့်လင်းယုန်ငှက်ကဲ့သို့တစ်ရှိန်ထိုးမောင်းနှင
9 ``သူတို့၏တပ်များသည်အပြင်းအထန်ရှေ့သို့ချီတက်လျက်တိုက်ခိုက
သူတို့ဖမ်းဆီးရမိသည့်သုံ့ပန်းများမှာသဲလုံးနှင့်အမျှများပေသည်။-
10 သူတို့သည်ပြည့်ရှင်မင်းများကိုမထီမဲ့မြင်ပြုကြ၏။
မှူးကြီးမတ်ရာတို့ကိုပြက်ရယ်ပြုကြ၏။
သူတို့အားအဘယ်ခံတပ်မျှမတားမဆီးနိုင်။
သူတို့သည်မြေကတုတ်များကိုဖို့လုပ်၍ခံတပ်တို့ကိုတိုက်ခိုက်သိမ်းယူကြ
11 ထိုနောက်မိမိတို့၏တန်ခိုးအာဏာကို
ဘုရားအမှတ်ဖြင့်ကိုးကွယ်ကြကုန်သောထိုသူတို့သည်
လေကဲ့သို့တဟုန်တည်းပြင်းစွာဖြတ်ကျော်ထွက်ခွာသွားကြ၏''
ဟုမိန့်တော်မူ၏။

ထာဝရဘုရားအားတစ်ဖန်ဟဗ က္ကု ကုတ်တိုင်တန်းပြန်ခြင်း

12 အို ထာဝရဘုရား၊ ကိုယ်တော်ရှင်သည်အစဦးကာလကပင်ဘုရားသ
ကိုယ်တော်ရှင်သည်ကျွန်တော်မျိုး၏ဘုရားဖြစ်တော်မူပါ၏။

✡ **1:6** ၄ရာ၊ ၂၄:၂။

သန့်ရှင်းမြင့်မြတ်တော်မူလျက်ထာဝရကာလတည်ရှိတော်မူ၏။
အို ထာဝရဘုရား၊ ကျွန်တော်မျိုး၏ဘုရားသခင်ကွယ်ကာရာကျောက်``ကျ
န်အမျိုးသားတို့ကိုရွေးချယ်တော်မူ၍
ကျွန်တော်မျိုးတို့အားအပြစ်ဒဏ်ခတ်နိုင်စေရန်
သူတို့ကိုခွန်အားနှင့်ပြည့်စေတော်မူပြီ။–
13 သို့ရာတွင်ကိုယ်တော်ရှင်သည်ဆိုးညစ်သူသစ္စာဖောက်တို့အား
အဘယ်သို့လျှင်သည်းခံနိုင်တော်မူပါသနည်း။
ကိုယ်တော်ရှင်၏မျက်စိတော်တို့သည်အလွန်သန့်ရှင်းမြင့်မြတ်လှသည်ဖြ
ကိုယ်တော်ရှင်သည်လူတို့ဒုစရိုက်ပြုကျင့်မှုကိုလည်းသည်းမခံနိုင်ပါ။
သို့ဖြစ်၍မိမိတို့ထက်ကိုယ်ကျင့်တရားကောင်းမွန်သူတို့အား
ထိုသူတို့သုတ်သင်ပယ်ရှင်းကြသောအခါကိုယ်တော်ရှင်သည်အဘယ်ကြေ
14 ကိုယ်တော်ရှင်သည်အဘယ်ကြောင့်လူတို့အားငါးများကဲ့သို့လည်းကေ
မိမိတို့အားအုပ်ချုပ်လမ်းညွှန်မည့်သူမရှိသည့်ပိုးအုံမွှားအုံကဲ့သို့သော်လည
15 ဗာဗုလု န်အမျိုးသားတို့သည်လူတို့အားငါးများသဖွယ်
သံချိပ်များဖြင့်ဖမ်းဆီးကြပါ၏။ ပိုက်ကွန်များဖြင့်အုပ်ဖမ်းဆွဲထုတ်နိုင်သ
16 သူတို့သည်မိမိတို့ပိုက်ကွန်များကြောင့်စားဝတ်နေရေးအတွက်အလွန်ေ
ထိုပိုက်ကွန်များအားရှိခိုးဝတ်ပြုကာယဇ်များကိုပင်ပူဇော်ကြပါ၏။
17 သူတို့သည်မိမိတို့ဋ္ဌ ဌားကိုထာဝစဉ်အသုံးပြုလျက်
လူမျိုးတကာတို့ကိုရက်စက်စွာသုတ်သင်ဖျက်ဆီးလျက်နေကြပါမည်လေ

2

ဟဗက္ကုတ်အားထာဝရဘုရားပြန်လည်ဖြေကြားတော်မူခြင်း

1 ငါသည်လင့်စင်ပေါ်သို့တက်၍မြေကတုတ်ပေါ်မှစောင့်လျက်
ထာဝရဘုရားငါပြောရမည့်စကားများကိုအဘယ်သို့မိန့်တော်မူ%
မည်၊ ငါ၏တိုင်တန်းချက်ကိုအဘယ်သို့ဖြေကြားတော်မူမည်ကိုစောင့်ဆိုင်
2 ထာဝရဘုရားသည်``သင့်အားငါဖွင့်လှစ်ဖော်ပြသည့်အကြောင်းအရာ
သင်ပုန်းပေါ်တွင်ရေးမှတ်လော့။ ထင်ရှားပြတ်သားစွာရေးမှတ်လော့။-
3 ထိုအမှုအရာများအမှန်ဖြစ်ပေါ်မည့်အချိန်မရောက်သေး။
သို့ရာတွင်ငါပြသောအရာများအမှန်ဖြစ်ပေါ်သောအချိန်သည်လျင်မြန်စွာ
ထိုအချိန်သည်အလာနှေးသည်ဟုထင်မှတ်ရသော်လည်း
ကေန်မုချရောက်လာမည်သာဖြစ်၍စောင့်မျှော်၍နေလော့။
ကြန့်ကြာတော့မည်မဟုတ်။-✡ 4 ဗျာဒိတ်တော်ကား`သူယုတ်မာတို့သည်အ
သူတော်ကောင်းတို့မူကားဘုရားသခင်ကိုသစ္စာစောင့်သောကြောင့်အသက
ဟူ၍လာသတည်း။''✡

သူယုတ်မာတို့၏ကြမ္မာဆိုး

5 ကြွယ်ဝချမ်းသာခြင်းသည်လှည့်စားတတ်၏။
% လောဘရမက်ကြီးသူတို့သည် မာန်မာန%
ထောင်လွှားလျက်စိတ်တည်ငြိမ်မှုမရှိ။ သူတို့%
သည်သေမင်းကဲ့သို့အဘယ်အခါ၌မျှ%
ကျေနပ်ရောင့်ရဲမှုမရှိ။ ထို့ကြောင့်သူတို့%
သည်တစ်နိုင်ငံပြီးတစ်နိုင်ငံတိုက်ခိုက်%
သိမ်းယူတတ်လေသည်။-% 6 စစ်ရှုံးသူတို့သည်စစ်နိုင်သူတို့အားမခံချိ%
မခံသာပြောဆိုလျက်မထီလေးစားပြုကြ%

✡ **2:3** ဟေဗြဲ၊ ၁၀:၃၇။ ✡ **2:4** ရော၊ ၁:၁၇။ ဂလ၊ ၃:၁၁။ ဟေဗြဲ၊ ၁၀:၃၈။

လိမ့်မည်။ သူတို့က``မိမိတို့မပိုင်သည့်ဥစ္စာပစ္စည်း%
ကိုသိမ်းယူကြသူသင်တို့သည်အမ ်ဂလာရှိ%
ကြ၏။ သင်တို့သည်အဘယ်မျှကြာအောင် မိမိ%
တို့၏ကြွေးမြီစားများကိုလိမ်လည်လှည့်စား%
၍သင်တို့ကိုယ်ကိုချမ်းသာကြွယ်ဝအောင်ပြု%
နေကြပါဦးမည်နည်း'' ဟုဆိုကြလိမ့်မည်။ %
7 အကျိုးသင့်အကြောင်းသင့်ကိုမျှမသိမီ %
သူတစ်ပါးတို့ကိုတိုက်ခိုက်အောင်မြင်ခဲ့သော%
သင်တို့သည်အကြွေးတင်နေလျက်အတိုး%
ကိုပေးဆပ်ရန်အတင်းအကြပ်စေခိုင်းခံရ%
မည်။ ရန်သူတို့သည်လာ၍သင်တို့အားတုန်%
လှုပ်ချောက်ချားစေလိမ့်မည်။ သင်တို့ကိုတိုက်%
ခိုက်လုယက်ကြလိမ့်မည်။–% 8 သင်တို့သည်နိုင်ငံအမြောက်အမြားမှလူတို
ကိုတိုက်ခိုက်လုယက်ခဲ့လေပြီ။ ယခုအသက်%
မသေဘဲကျန်ရှိနေသောသူတို့သည် သင်တို့%
ကူးလွန်ခဲ့သည့်လူသတ်မှုများကြောင့်လည်း%
ကောင်း၊ ကမ္ဘာပေါ်ရှိလူများ၊ မြို့များအားအ%
ကြမ်းဖက်ခဲ့မှုတို့ကြောင့်လည်းကောင်း သင်တို့%
အားတိုက်ခိုက်လုယက်ကြလိမ့်မည်။ %
9 သင်တို့သည်အမ ်ဂလာရှိကြ၏။ အကြမ်း%
ဖက်၍ရရှိသည့်ပစ္စည်းဥစ္စာဖြင့် သင်တို့သည်%
မိမိတို့မိသားစုကိုကြွယ်ဝချမ်းသာစေ%
ခဲ့ကြ၏။ ကြိုးစား၍မိမိတို့အသိုက်ကို%

အမြင့်တွင်ဆောက်သောငှက်ကဲ့သို့ မိမိတို့%
အိမ်ကိုဘေးအ နÂ တရာ ယ်ကင်းဝေးလုံခြုံအောင်%
ပြုခဲ့ကြပြီ။–% 10 သို့ရာတွင်သင်တို့၏စီမံကိန်းများကပင်%
လျှင် သင်တို့လူမျိုးကိုအရှက်ရစေလေပြီ။ %
သင်တို့သည်လူမျိုးတကာတို့ကိုသုတ်သင်%
ဖျက်ဆီးခြင်းအားဖြင့် မိမိတို့ကိုယ်တိုင်ယို%
ယွင်းပျက်စီးရလေပြီ။–% 11 အိမ်နံရံကျောက်များကပင်လျှင်သင်တို့ကို%
အော်ဟစ်စွပ်စွဲလျက် ခေါင်ရှိဒိုင်းများကပဲ့%
တင်သံပေးကြလေကုန်ပြီ။ %
12 သင်တို့သည်အမ ် ဂလာရှိကြ၏။ သင်တို့သည်%
ရာဇဝတ်မှုအပေါ်တွင် အုတ်မြစ်ချ၍လူ%
သတ်မှုဖြင့်မြို့ကိုတည်ထောင်ခဲ့ကြ၏။–%
13 သင်တို့နှိမ်နင်းအောင်မြင်သည့်လူမျိုးတို့သည်%
အချည်းနှီးအလုပ်ကြမ်းကိုလုပ်လျက်ပင်ပန်း%
နွမ်းနယ်ရကြပေသည်။ သူတို့တည်ဆောက်ခဲ့%
သမျှသောအဆောက်အဦတို့သည်မီးလောင်%
ကျွမ်း၍သွားလေပြီ။ ဤအမှုကားအန နÂ တ%
တန်ခိုးရှင်ထာဝရဘုရားပြုတော်မူသော% အမှုဖြစ်၏။–
% 14 ပင်လယ်တို့သည်ရေနှင့်ပြည့်လျက်နေသကဲ့%
သို့ ကမ္ဘာမြေကြီးသည်လည်း ဘုရားသခင်၏%
ဘုန်းအသရေတော်ကိုသိကျွမ်းမှုဖြင့်ပြည့်%
လျက်နေလိမ့်မည်။✡

✡ **2:14** ဟေရှာ၊ ၁၁:၉။

15 သင်တို့သည်အမ ်ဂလာရှိကြ၏။ သင်တို့သည်%
အမျက်ထွက်သဖြင့် မိမိတို့အိမ်နီးချင်းတိုင်း%
ပြည်များကိုရှုတ်ချ၍အသရေဖျက်ခဲ့၏။ %
သူတို့အားသေသောက်ကြူးများသဖွယ်ယိမ်း%
ထိုး၍နေစေခဲ့၏။–% 16 သင်တို့သည်ဂုဏ်အသရေရှိမှုအစား၊
အရှက်% ရရန်အလှည့်ကြုံလိမ့်မည်။
သင်တို့ကိုယ်တိုင်ပင်% မူးယစ်ကာအရှက်မဲ့၍နေလိမ့်မည်။
ထာဝရ% ဘုရားသည်သင်တို့အား အပြစ်ဒဏ်စပျစ်%
ရည်ကိုပင်လျှင် ပြန်၍သောက်စေတော်မူလျက်
% သင်တို့ဂုဏ်အသရေရှိမှုကိုအရှက်ရမှု%
အဖြစ်သို့ပြောင်းလဲစေတော်မူလိမ့်မည်။–%
17 သင်တို့သည်လေဗနု န်သစ်တောများကိုခုတ်%
လှဲခဲ့ကြ၏။ ယခုအခါသင်တို့ကိုယ်တိုင်%
ပင်ခုတ်လှဲခြင်းကိုခံရကြလိမ့်မည်။ သင်%
တို့သည်ထိုတောမှတိရ စ္ဆာ န်များကိုသတ်%
ဖြတ်ခဲ့ကြ၏။ ယခုအခါတိရ စ္ဆာ န်များ%
သည်သင်တို့အားကြောက်လန့်တုန်လှုပ်စေ%
ကြလိမ့်မည်။ သင်တို့ကူးလွန်ခဲ့သည့်လူ%
သတ်မှုများကြောင့်သော်လည်းကောင်း၊
ကမ္ဘာ% ပေါ်ရှိလူများမြို့များကိုအကြမ်းဖက်%
ခဲ့မှုများကြောင့်လည်းကောင်း ဤအမှု%
အရာများဖြစ်ပျက်လာလိမ့်မည်။ %
18 ရုပ်တုဆင်းတုသည်အဘယ်သို့အသုံးဝင်%

ပါသနည်း။ ယင်းသည်လူတို့သွန်းလုပ်သည့်%
အရာမျှသာဖြစ်လျက် လိမ်လည်မှုမှလွဲ%
၍မည်သည့်စကားကိုမျှမပြောမဆိုတတ်။
% မိမိသွန်းလုပ်သောအရာကိုပြန်လည်ယုံ%
ကြည်ကိုးစား၍အဘယ်အကျိုးကိုခံစား%
ရမည်နည်း။ ယင်းသည်စကားမပြောနိုင်%
သည့်ဘုရားဖြစ်ပါသည်တကား၊–%
19 သင်တို့သည်အမ
ဲ ဂလာရှိကြ၏။ သစ်သား% တုံးအား``နိုးတော်မူပါ''
ဟူ၍လည်းကောင်း၊ % ကျောက်တုံးအား``ထတော်မူပါ''
ဟူ၍လည်း% ကောင်းသင်တို့ဆိုတတ်ကြ၏။
ရုပ်တုတစ်ခု% သည်သင်တို့အားအဘယ်အမှုကိုရှင်းလင်း%
ဖော်ပြနိုင်ပါသနည်း။ ရွှေငွေများဖြင့်မွမ်း%
မံထားကောင်းထားမည်ဖြစ်သော်လည်း %
ထိုရုပ်တုတွင်အသက်ကားမရှိ။ %
20 ထာဝရဘုရားသည်မိမိ၏သန့်ရှင်းမြင့်%
မြတ်သည့်ဗိမာန်တော်တွင်ရှိတော်မူ၏။ ကမ္ဘာ%
မြေပေါ်ရှိလူအပေါင်းတို့သည်ရှေ့တော်၌%
ငြိမ်သက်စွာနေကြစေ။

3

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19

Common Language Bible
Burmese: Common Language Bible Bible without Deuterocanon

Public Domain

Language: Mynmar language (Burmese)

Translation by: Bible Society of Myanmar

Burmese Common Language Bible

This translation is published by the Bible Society of Myanmar.
If you are interested in obtaining a printed copy, please contact the Bible Society of Myanmar at https://bsmyanmar.org/.

© 2005 Bible Society of Myanmar

2014-03-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 1 Jul 2021
de6d28cc-10f3-5485-8960-5628a6c52793